TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN PHƯỚC LONG-TỈNH BẠC LIÊU	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 03/2018/QĐST-DS	*Phước Long, ngày 26 tháng 01 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 18 tháng 01 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Dân sự thụ lý số: 215/2017/TLST-DS ngày 27 tháng 11 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà **Huỳnh Th H** - sinh năm 1966; Địa chỉ: Ấp A, xã X, huyện H, tỉnh Bạc Liêu.

Bị đơn: Chị **Nguyễn Th L** - sinh năm 1975; Địa chỉ: Ấp A, xã X, huyện H, tỉnh Bạc Liêu.

Người đại diện theo ủy quyền của chị Nguyễn Th L: Anh **Trần V M** - sinh năm 1977; Địa chỉ: Ấp A, xã X, huyện H, tỉnh Bạc Liêu (Theo văn bản ủy quyền ngày 02 tháng 01 năm 2018).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Ông **Châu V K** - sinh năm 1958; Địa chỉ: Ấp A, xã X, huyện H, tỉnh Bạc Liêu.

Anh **Trần V M** (Tên theo đơn khởi kiện) **Trần V M** (Tên theo xác định của đương sự) - sinh năm 1977; Địa chỉ: Ấp A, xã X, huyện H, tỉnh Bạc Liêu.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1/ Về nghĩa vụ trả nợ: Chị Nguyễn Th L và anh Trần V M có nghĩa vụ trả cho bà Huỳnh Th H và ông Châu V K số tiền 7.000.000đ gốc và lãi suất là 288.000đ.

2.2/ Về án phí trong vụ án:

- Bà Huỳnh Th H và ông Châu V K không phải chịu án phí. Bà Huỳnh Th H đã nộp tạm ứng án phí số tiền 300.000đ theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số: 0010398 ngày 27 tháng 11 năm 2017 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Phước Long, bà H được nhận lại số tiền 300.000đ.

- Chị Nguyễn Th L và anh Trần V M có nghĩa vụ chịu án phí số tiền 182.000đ.

"Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền thỏa thuận thi hành án theo Điều 6; quyền và nghĩa vụ theo các Điều 7, 7a, 7b; tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật thi hành án dân sự".

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- VKSND huyện Phước Long;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

PHAN THỊ ĐANG